



**YANION INTERNATIONAL HOLDINGS LIMITED**

**(益安國際集團有限公司)\***

(於百慕達註冊成立之有限公司)

(股份代號：82)

**截至二零零四年十二月三十一日止年度之  
末期業績公佈**

益安國際集團有限公司（「本公司」）董事謹此宣佈，本公司及其附屬公司（「本集團」）截至二零零四年十二月三十一日止年度之經審核簡明綜合業績載列如下：

\* 僅供識別

## 本年度業績

		截至十二月三十一日止年度	
		二零零四年	二零零三年
		港幣千元	港幣千元
	附註		
<b>營業額</b>			
持續經營業務	2	20,863	20,954
終止經營業務		—	156,995
		<u>20,863</u>	<u>177,949</u>
銷售成本		(13,238)	(149,125)
毛利		7,625	28,824
其他收益		61	1,450
出售終止經營業務所得收益		—	10,566
銷售及分銷成本		(12,745)	(17,940)
行政費用		(28,978)	(54,540)
商譽攤銷		(10,283)	(10,282)
固定資產減值撥備		—	(8,046)
呆賬撥備		(9,089)	(9,832)
投資按金撥備		(48,879)	—
		<u>(102,288)</u>	<u>(59,800)</u>
經營業務虧損	3		
融資成本	4	(1,351)	(2,341)
		<u>(103,639)</u>	<u>(38,978)</u>
除稅前虧損			
持續經營業務		(103,639)	(38,978)
終止經營業務		—	(23,163)
		<u>(103,639)</u>	<u>(62,141)</u>
稅項	5		
持續經營業務		—	—
終止經營業務		—	(188)
		<u>—</u>	<u>(188)</u>
未計少數股東權益前虧損		(103,639)	(62,329)
少數股東權益		29,311	9,723
股東應佔日常業務虧損淨額		<u>(74,328)</u>	<u>(52,606)</u>
每股虧損	6		
基本		(13.0仙)	(9.2仙)
攤薄		不適用	不適用

## 附註

1. **新近頒佈之會計準則**  
香港會計師公會已頒佈多項新訂及經修訂香港財務申報準則及香港會計準則（「新香港財務申報準則」），該等準則於二零零五年一月一日或之後開始之會計期間生效。本集團並無提早於截至二零零四年十二月三十一日止年度之財政報表採納此等新香港財務申報準則。本集團已著手就此等新香港財務申報準則之影響進行評估，惟尚未確定此等新香港財務申報準則會否對其營運業績及財務狀況構成重大影響。

2. **分類資料**  
分類資料以兩種分類方式呈列：(i)以業務分類為主要申報方式；及(ii)以地區分類為次要申報方式。

本集團之經營業務乃根據產品分類劃分架構及管理。本集團各產品分類皆指一個策略性業務單位，其所提供產品與服務面對之風險及回報與其他產品分類不同。

截至二零零四年十二月三十一日止年度，本集團之營業額及經營溢利全部源自一個業務分類－在中國製造、買賣及承包中藥產品。截至二零零三年十二月三十一日止年度，按產品劃分之業務分類概略資料載列如下：

### 持續經營業務

a. 製造、買賣及承包中藥產品；

### 終止經營業務

b. 買賣智能互聯網電話機及提供有關服務；

c. 製造及買賣激光唱機／影音光碟機及機芯、擴音機及電腦輔助設備；及

d. 製造及買賣汽車音響機芯、卡式錄音機機芯及有關產品。

在釐定本集團地區分類時，分類應佔之收益及業績乃按客戶所在地區而劃分，而分類應佔之資產則按資產所在地而劃分。

集團內部間之銷售及轉讓乃根據當時市場上向第三方銷貨之售價而釐定。

(a)

業務分類

截至二零零四年十二月三十一日止年度，本集團業務分類之所有收益及資產均源自製造、買賣及承包中藥產品。

按本集團業務分類呈列截至二零零三年十二月三十一日止年度之收益、業績及若干資產、負債及開支資料如下：

本集團

	持續 經營業務	終止經營業務			綜合
	製造、買賣 及承包 中藥產品 二零零三年 港幣千元	智能互聯網 電話機 及提供 有關服務 二零零三年 港幣千元	製造及買賣 激光唱機/ 影音光碟機 及機芯、 擴音機 及迷你 音響產品 二零零三年 港幣千元	製造及買賣 汽車音響 機芯、卡式 錄音機機芯、 個人辦公室 用品及 有關產品 二零零三年 港幣千元	二零零三年 港幣千元
分類收益：					
向外界客戶銷貨	20,954	—	131,690	25,305	177,949
分類業績	(32,039)	(27)	(21,596)	(890)	(54,552)
利息收入					92
終止經營業務收益					10,566
未分配開支					(15,906)
經營業務虧損					(59,800)
融資成本					(2,341)
除稅前虧損					(62,141)
稅項					(188)
未計少數股東 權益前虧損					(62,329)
少數股東權益					9,723
股東應佔日常 業務虧損淨額					(52,606)
分類資產	208,435	3,181	—	—	211,616
未分配資產					3,929
資產總值					215,545
分類負債	17,882	2,119	—	—	20,001
未分配負債					28,952
負債總額					48,953

其他分類資料：					
資本開支	1,732	—	4,504	886	7,122
未分配資本開支					200
資本開支總額					<u>7,322</u>
攤銷商譽	10,282	—	—	—	10,282
存貨撥備	823	—	902	178	1,903
固定資產減值撥備	—	—	6,722	1,324	8,046
分類折舊	1,933	—	6,707	1,767	10,407
未分配折舊					22
折舊總額					<u>10,429</u>
無形資產攤銷及 減值虧損	3,187	—	—	—	<u>3,187</u>

### 3. 經營業務虧損

本集團之經營業務虧損已扣除：

	本集團	
	二零零四年 港幣千元	二零零三年 港幣千元
已售存貨成本	8,052	147,222
存貨撥備*	5,186	1,903
攤銷中藥知識產權及專業知識 折舊	3,987	3,187
核數師酬金：	2,166	10,429
本年度	409	879
上年度撥備不足	11	106
員工成本（不包括董事酬金）**		
薪金及工資（包括長期服務金撥備）	5,808	29,907
強積金供款	(24)	504
減：資本化之款額	—	(1,233)
	<u>5,784</u>	<u>29,178</u>
出售固定資產虧損	1,640	1,272
匯兌虧損淨額	—	746

\* 存貨撥備乃計入綜合損益賬之「銷售成本」項目內。

\*\* 於二零零四年十二月三十一日，本集團並無已沒收之供款可用以扣減其往後年度之退休金計劃供款（二零零三年：港幣零元）。

### 4. 融資成本

	本集團	
	二零零四年 港幣千元	二零零三年 港幣千元
須於五年內全數償還之其他 借款之利息	1,351	2,318
融資租約利息	—	23
	<u>1,351</u>	<u>2,341</u>

## 5. 稅項

- (a) 香港利得稅乃根據年內在香港賺取之估計應課稅溢利按17.5%之稅率作出撥備。其他地區賺取之應課稅溢利之稅項，已根據本集團業務所在之有關國家之現行法例、詮釋及慣例以當時適用之稅率計算。

	本集團	
	二零零四年 港幣千元	二零零三年 港幣千元
本年度撥備：		
香港	—	188
其他地區	—	—
	<u>          </u>	<u>          </u>
本年度稅項支出	—	188

- (b) 本年度稅項支出可與財務報表所述除稅前虧損對賬如下：

	二零零四年 港幣千元	二零零三年 港幣千元
除稅前虧損	<b>(103,639)</b>	<b>(62,141)</b>
按香港利得稅稅率17.5%計算之稅項	<b>(18,137)</b>	<b>(10,875)</b>
不可扣稅開支之稅務影響	<b>13,499</b>	<b>2,737</b>
毋須課稅項目之稅務影響	—	<b>(462)</b>
沖減以前未確認之稅項虧損	—	<b>(83)</b>
未確認遞延稅項資產	<b>3,200</b>	<b>9,754</b>
於其他司法權區經營業務之 附屬公司稅率不同之影響	<b>1,438</b>	<b>(883)</b>
	<u>          </u>	<u>          </u>
本年度稅項支出	—	188

## 6. 每股虧損

每股基本虧損乃根據本年度股東應佔日常業務虧損淨額港幣74,328,000元（二零零三年：港幣52,606,000元）及年內已發行普通股之加權平均數571,902,728股（二零零三年：571,650,673股）計算。

由於截至二零零四年及二零零三年十二月三十一日止年度內尚未行使之購股權或可換股票據對有關年度之每股基本虧損具有反攤薄影響，因此並無呈列有關年度之每股攤薄虧損。

## 7. 股息

本公司董事（「董事」）不建議就截至二零零四年十二月三十一日止年度派付任何股息（二零零三年：無）。

## 8. 結算日後事項

- (a) 於二零零五年一月十八日，於兌換可換股票據餘額時，按兌換價每股港幣0.43元發行27,000,000股每股面值港幣0.01元之新股份，合共港幣11,610,000元。因此，本公司已發行及繳足普通股總數增至621,650,673股。

- (b) 於二零零五年二月七日，本公司訂立買賣協議（「該協議」），據此，本公司已有條件同意向賣方購買 Guohua International Investment Limited（「Guohua」）全部已發行股本。收購代價部分以現金港幣 50,000,000 元支付，另部分則透過配發及發行數目約相當於本公司經擴大股本 22.7% 之代價股份支付。該協議有待若干先決條件（包括透過配售本公司新股份籌集不少於港幣 780,000,000 元）達成後，方告完成。配售所得款項主要用作支付 Guohua 向合營企業注資之承諾部分及本集團一般營運資金。Guohua 乃一家於中國成立之中外合營企業之控股股東，已承諾向合營企業出資約人民幣 632,330,000 元，約相當於合營企業註冊股本 77.4%。合營企業則須向一家位於中國遼寧省營口之鋼鐵廠（「五礦營口」）注資約人民幣 620,000,000 元，並擁有約 52.6% 權益。該鋼鐵廠從事製造及銷售鋼板及相關產品業務。有關擬進行交易詳情刊登於本公司日期為二零零五年三月七日之公佈。

## 經營環境

過去一年，全球經濟在多種因素交織影響中向前發展，錄得 4.6% 的整體增長。作為本集團業務核心市場的中國，二零零四年的經濟發展成績仍然驕人，增長達 9.5%，略高於改革開放 25 年以來 9.4% 的平均增長速度。踏入新一年，中國整體經濟仍然高速增長，中國政府預計增長為 8%，而按照國際貨幣基金組織預測者則達 8.5%，可見中國經濟的增長勢頭依然強勁。

在經濟全球化的大潮中，一個中國走向世界，世界踴躍聚集中國的格局正在形成。把握全球財富重新分配的良機，結合中國人力資源及市場龐大等獨特優勢，加上穩定的社會和政治局面，中國正成為國際投資熱土以及「世界工廠」，在產品設計、產品製造和產品銷售的一條龍產業模式不斷形成的過程中，未來一段相當長的時間內，可以預計中國經濟的發展前景仍然十分秀麗。

## 業務回顧

### 中藥業務

年內，本集團附屬公司華頤藥業有限公司（「華頤」），由於受到北京市於該地區之新發展計劃影響而需要搬遷廠房，導致華頤未能維持正常運作及持續生產，其業績亦因此受到影響。

二零零四年對華頤而言是困難重重的一年。一方面需要搬遷廠房，另一方面須要遵守 GMP 認證規定。由於搬遷廠房，完全擾亂了華頤的計劃及經營策略，僅錄得港幣 2,090 萬元的銷售收入，較去年輕微減少。毛利率由去年之 50% 下降至 36.5%，反映出所處理生產批量未如理想。與銷售相關的分銷費用比率依然偏高。年內，本公司實行涵蓋員工成本等成本減省措施，以配合下述廠房被迫搬遷而暫停運作。

根據北京市的統一規劃，華頤的經營地點被北京市規劃委員會及北京市土地管理局劃分為重新規劃區域，需要在二零零四年內遷出。華頤於限期內完成搬遷其有形資產，並將其帶來的負面影響減至最低。華頤亦藉此機會精簡人手，共精簡了約 120 名員工，此舉有助提高效率並減低成本。

二零零四年是中國所有製藥企業必須通過生產質量規範（「GMP」）認證的最後一年。受到搬遷廠房影響，華頤的GMP認證程序遲遲未能完成。當搬遷事宜明朗化並進行之後，華頤於過渡期僅維持「七厘膠囊」之生產及銷售／分銷，此乃由於唯獨此單一藥品符合GMP認證場之生產任務的要求。倘其他產品需要恢復生產、銷售／分銷，只有通過委托加工及／或收購新土地興建新廠房及租賃經營物業，惟須待華頤之管理層評估。

由於廠房搬遷對華頤之經營計劃及其流動資金構成嚴重影響，加上收購或租用土地興建更大廠房需要龐大投資，因此華頤難以於短期內利用其內部資源撥付資金。華頤的龐大資金問題既是華頤生存的需要，又是華頤發展的需要，需股東共同認真研究和解決。無論是投資新業務，或是擴大投資中藥業務，都需要籌措新的資金。本集團已從風險與回報的角度，按短期及長期的基準，徹底考慮投資的個別與整體風險。

### **新增長鋼鐵業務**

於二零零四年，本公司一直積極物色可擴闊本集團盈利基礎及提供持續收入來源的投資機會。於二零零五年二月七日，本公司訂立有條件買賣協議，詳情已於本公司日期為二零零五年三月七日之公佈刊載。交易概要載於上文附註8。

一直以來，五礦營口鋼鐵廠只專注於中國市場供不應求、毛利理想的熱軋中板產品及其配套產品的生產。由於內地市場中板產品長期供不應求以及入口鋼板價格上升，加上五礦營口之產品質量優良穩定，五礦營口因而可以極具競爭力之價格銷售產品，且深受用家歡迎。目前該企業的產品銷售毛利處於同業的前列。未來，五礦營口將在鞏固既有產品的基礎上，進一步開發市場前景樂觀、銷售毛利高的不同規格板材產品。多年來，該企業的用戶已經遍及東北、華北、華東以及華南主要市場的管道製造商、造船廠、機車製造廠、石油天然氣經營商及石油鑽探等客戶，初步形成用戶基礎多元化，市場覆蓋面廣闊的格局與網絡。

五礦營口通過與中國五礦集團和中國寶鋼集團（「寶鋼」）組建強大策略聯盟，共同建立富有效率的產品分銷網絡。該企業大部分產品通過營銷網絡銷售，當中，中國五礦及寶鋼扮演重要角色。其餘部分由企業向東北地區的大慶油田、長春機車等最終用戶直銷。產品銷售中，寶鋼佔銷售份額31%，中國五礦佔14%，大連金華金屬材料廠及哈爾濱中板廠各佔約6%。同時，五礦營口採用預收貨款的結算方式，一方面可減少廠房企業流動資金的需求，另一方面可以避免「三角債」。

本集團管理層相信，彼等必須把握這次難得的獨特機會，透過投資於五礦營口參與中國鋼鐵行業，有助擴大本集團的經營規模，培植新的增長點，增強股東價值之盈利能力。

## 流動資金及財政資源

於二零零四年十二月三十一日，本集團之現金及銀行結餘為港幣5,771,000元，本集團主要以內部資源、其他借貸及可換股票據支付其營運資金需求。於二零零四年，本集團已發行港幣24,940,000元之無抵押可換股票據，以供認購人按每股港幣0.43元之兌換價兌換50,000,000股新股份。於二零零四年十二月，已兌換港幣9,890,000元之可換股票據為23,000,000股股份。於二零零四年十二月三十一日，港幣11,610,000元之可換股票據尚未兌換，而本集團有港幣21,957,000元之其他借款。本集團之其他借款及可換股票據主要以港元計算，並按最優惠利率計息。董事相信，由於借款維持於低水平，就匯兌風險管理而言，毋須就外匯或息率風險作出對沖措施。

## 股本結構

於二零零四年十二月三十一日，本集團之資產總值為港幣131,391,000元，由股東資金港幣60,484,000元支付、另有負債總額港幣59,413,000元及少數股東權益港幣11,494,000元。由於兌換港幣9,890,000元之可換股票據，導致於二零零四年額外發行23,000,000股股份。本公司於二零零四年十二月三十一日之已發行股本為594,650,673股股份。於年結日後，亦已將餘下港幣11,610,000元之可換股票據兌換為27,000,000股新股份。

於二零零四年十二月三十一日，本集團之流動比率減至約0.28，而於二零零三年十二月之流動比率則約為1.77。由於新發行可換股票據中港幣11,610,000元於年終暫未獲兌換，本集團之資本負債比率（其他借款及可換股票據與股東權益之比例）上升58.8%。

## 資產抵押及或然負債

由於本集團重整業務及於二零零三年年底出售電子業務，故於二零零四年十二月三十一日，本集團並無就信託票據及出口貸款有任何貿易性質之資產抵押亦無或然負債（二零零三年：無）。

## 展望

隨著外圍地區經濟改善，尤其是中國內地經濟持續快速發展，進一步實施「自由行」以及CEPA政策，香港經濟於二零零四年獲得重大改善，經濟結構調整初見成效。物業市道重現曙光，零售、旅遊及對外貿易持續發展，就業人數亦逐步增加，經濟增長幅度達到7.8%，可以說二零零四年是香港經濟表現自亞洲金融風暴以來最為亮麗的一年。雖然，年內美元息率上調會給正在復甦的經濟造成壓力，但由於「自由行」政策的進一步放寬，加上迪士尼樂園開幕在即，將會為香港的旅遊、零售及酒店業注入活力。本港繼續扮演著內地企業的「融資中心」的角色，加上泛珠三角區域計劃的實施，我們對香港未來經濟發展審慎樂觀。

我們預期經濟增長強勁，市場前景明朗。中國將繼續為投資者提供無限商機。本集團將發揮自身優勢，充分利用香港資本市場的融資潛能，繼續在中國市場尋找新的投資機會，擴大盈利基礎，

增強企業的實力，努力為股東帶來豐厚回報。我們相信，年內參與投資的鋼鐵業務將為本集團帶來即時收益，藉著此核心投資，本集團的盈利能力將大為提高。因此，我們對本集團的發展前景充滿信心。

### **員工薪酬與福利**

於二零零四年十二月三十一日，本集團於中港兩地共聘用約150名管理、行政、生產以及銷售員工。本年度員工人數相應減少，主要是因為華頤隨搬遷廠房而精簡員工所致。

本集團繼續採納「顧及專業能力，注重工作績效，體現貢獻大小」的薪酬制度。自二零零二年起，本集團已經實施僱員購股權計劃，並為若干名高級管理人員及董事提供房屋福利作為其薪酬之一部分。同時，所有香港員工及董事均已參加了強積金計劃。

### **購買、出售或贖回本身之上市證券**

年內，本公司或其任何附屬公司並無購買、出售或贖回本公司任何上市證券。

### **最佳應用守則**

董事認為，本公司於年報涵蓋之會計期間內一直遵守上市規則附錄14所載最佳應用守則。

### **於聯交所網站刊登業績詳情**

香港聯合交易所有限公司（「聯交所」）證券上市規則附錄16第45(1)至45(3)段規定有關本集團截至二零零四年十二月三十一日止年度末期業績之所有資料詳情，將於適當時候在聯交所網站刊登。

### **致謝**

董事會以及管理層藉此機會，對鼎力支持本集團的各界人士及團體致意，並向全體員工年內所付出的努力表示衷心感謝。

承董事會命  
益安國際集團有限公司  
董事  
胡晃

香港，二零零五年四月二十六日

於本公佈日期，董事會由六名執行董事鄭樹榮先生、馮志堅先生、郭敦孝先生、何育明先生、高英麟先生與胡晃先生以及三名獨立非執行董事蔡德河先生、徐振忠先生與黃鎮華先生組成。

「請同時參閱本公布於經濟日報刊登的內容。」